

永發藥房

本藥房在美洲金門都板門牌五百四十三號開張包售花柳奇症難症內外科不論遠近之症定能包全愈自製應驗膏丹丸散中西藥材參茸玉桂發客外埠諸君來就診者可將該症詳細列明付來取藥定當從速訂付上俾患症者早得全愈焉

- | | | | |
|----------|--------------------------|-------|------|
| 補腦壯陽丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 壯陽補血丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 內傷吐血丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 風濕骨痛丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 拔毒生肌膏 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 腳氣腫痛丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 花柳餘毒丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 花柳疔毒丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 立止肚痛丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 立止心口痛丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 哮喘氣喘丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 開胃化滯丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 止瀉瀉瀉丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 眼科萬應丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 婦科調經丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 立止發冷丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 撞紅消毒丸 | 每盒五元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 人參十全大補茶 | 每包二元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 雙料牛補清茶 | 每包一元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 廿年清遠茶 | 每包一元 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |
| 丸散太多不能盡錄 | 各埠里惠顧請向近地之信局或銀行買取照西字付來無誤 | 補腦壯陽丸 | 每盒五元 |

立見全愈
啓者弟前染腎虧之症四肢無力腰膝痠痛雙耳常鳴夜多小便久流虛濁渴事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買永發藥房腎虧補血丸一罐服之今已病癒全愈弟感其再生之恩無以爲報謹將數言登報俾有病者知所問津焉
士加占埠新寧街宗邦恭頌

醫花柳症 天下無雙
啓者予前染花柳之症遍身疥癩遍身瘡痕四肢骨軟屢治未愈後付銀五元取永發藥房自製花柳丸一罐服之果應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花柳丸也予感先生厚恩謹將數言介紹俾有疾者知所問津焉
古巴灣城新會蔣東生啓

壯陽長大丸 眞係有功效
劉小初先生惠鑒啓者余因先天不足向來身體多病自發以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精精流不止四肢無力行動艱難形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脈而先生着余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病癒全愈余多謝先生之恩故爲之介紹俾染疾者知所問津焉
金山大埠新寧街黃飛虎頌

543 Grant Avenue
WING FAT
San Francisco, Cal.

紹昌行製膏丹丸散
龍清先生內統方脈

- | | | | |
|------------|-------|---------|------|
| 九製大海獅鐵質堅腎丸 | 每料銀拾員 | 參茸武溪丸 | 每盒六元 |
| 行船嘔浪丸 | 每盒三元 | 即止吐血丸 | 每樽二元 |
| 三鞭魚翅丸 | 每盒三元 | 順氣止咳丸 | 每盒三元 |
| 通治喉痛散 | 每盒三元 | 萬應花柳丸 | 每盒三元 |
| 止各種氣痛散 | 每盒三元 | 花柳成疳散 | 每盒三元 |
| 止各種氣痛散 | 每盒三元 | 打蟲殺蟲丸 | 每料伍元 |
| 寬中消食丸 | 每盒三元 | 治臭狐臭膏 | 每盒一元 |
| 治赤白痢散 | 每盒三元 | 初起花柳丸 | 每盒四元 |
| 神效疳積散 | 每盒三元 | 婦人安胎丸 | 每盒三元 |
| 神效疳積散 | 每盒三元 | 子衛生保胎丸 | 每盒三元 |
| 立效牙痛散 | 每盒三元 | 治婦女經前腹痛 | 每盒三元 |
| 四時感冒散 | 每盒三元 | 速愈遺精丸 | 每盒四元 |
| 哮喘經驗丸 | 每盒四元 | 總治耳鳴丸 | 每盒四元 |
| 小兒驚風丸 | 每盒三元 | 九種心痛丸 | 每盒一元 |
| 吐血萬應丹 | 每料拾元 | 雙美如意丹 | 每盒二元 |
| | | 花房滋補膏 | 每盒三元 |
| | | 紅顏舞折腰丸 | 每盒伍元 |

SHUE CHONG HONG
928 FILLMORE ST.
SAN FRANCISCO, CAL. U.S.A.

三鞭補血露

此藥係選集三鞭三花精製加工化驗氣味芬芳甘且色澤純紅性類似酒不燥不寒滋補血氣後覺精神而百病可癒誠滋補之聖藥也
可醫之症：陽痿不舉、遺精、早洩、腰痠背痛、頭暈目眩、小兒疳積、女可醫之症：經水不調、赤白帶下、產後虛弱、氣血虧損、精神不振、面色萎黃、此藥能扶陽補腎、強壯筋骨、即夜見功、大效不虛、不勝枚舉、誠補血之妙品、亦對婦人開胃一利器也、請速購服。
分駐北美洲總經銷處：紹昌行披露

生安處售寄
ON SING
1044 Grant Avenue
San Francisco, Cal.

來信處售寄
SON LOY
912 Grant Avenue
San Francisco, Cal.

米肉衛生酒

道與解愁專推美酒壯筋活絡
亦酒之功古人謂酒爲天之美
祿良有以也本主人紹杜康之
妙法巧造衛生酒以奉平之肉
液滋補合宜使人飲之醉而神
愉醒而得舒暢快樂體魄康
強此所以本藥房牛肉衛生酒
爲當世對伶所推重也此酒一
兩合以二兩牛肉之汁故飲酒
一兩即有兼食二兩牛肉之功
也以缺質補藥妙法泡製氣味
醇香全無辛辣燥之弊順喉適口
兼有利腹之能誠與他家藥酒
大不相同也 諸尊賜顧請認
明五洲大藥房牛肉衛生酒方
是上等美味有益之酒也
每樽原庄一元二角外埠
函購即日付寄車費貴客自理
雲高埠五洲大藥房發行
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. VANCOUVER, B.C.

五洲大藥房參茸三鞭補腎丸

此丸重用八參鹿茸海狗鹿膠三鞭及上品補腎固精之藥
妙法泡製專補命門真火善治腎虧遺精九男子氣虛血少
精神短乏腎經寒冷夜多小便等症服之有補陰助陽之功添
精益髓之妙非平常補腎丸所能比也

治主：
一治腎虛精冷無子嗣 一治腎氣不固夜多小便
一治腎虧血少腰膝痠軟 一治腎虧氣弱大便結
一治房事太過陽痿不舉 一治腎虧過度頭暈眼花
一治病後失調四肢無力 一治腎虧經重痛經閉
一治心腎不固夜夢遺精 一治心驚神亂夜寐不安
一治多食寒涼飲食不進 一治工作辛苦面黃骨瘦

以上治症不論男女老幼此丸補腎而無損陽之弊補火而仍有滋水之功固其重
用人參調劑得宜故凡服此丸則口潤生津大便通利此丸能行氣補血有百利
而無一弊如能常服自然體魄強壯諸病不染誠補腎之靈丹強種之要藥也
(服法)早晚各服一錢重症每服二錢溫開水吞下

價目：
大盒每盒三元
小盒每盒一元
雙料每盒廿元

總代理：五洲大藥房
分代理：各大藥房均有代售

ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

五洲大藥房參茸三鞭補腎丸

參茸	鹿茸	海狗	鹿膠	三鞭	補腎丸
每盒	每盒	每盒	每盒	每盒	每盒
三元	三元	三元	三元	三元	三元

送即索函錄目有印碟唱東廣器機聲留售發